

## فتح الباری اور عمدۃ القاری کا تقابل و امتیازات

(A Comparative Study of Books "Fath al-Bari and Umdah al-Qari)

محمد عبداللہ\*

Fath al-Bari Sharh al-Sahih al-Bukhari is multi-volume commentary on hadith book "al-Jamy al-Sahih" written by Ibn Hajar al-Asqalani. This is considered his magnum opus. It was completed by the author in twenty-five years. Umdah al-Qari Sharh al-Sahih al-Bukhari is also voluminous and commendable work of Badr al-Ayni who was one of eminent scholars of Hanafi School. Both scholarly works appeared in same era. Both explanations are remarkable in their method, inference, reasoning and impact upon many books of same field. The article provides comparative information about method of interpretation of narrations, mode of accepting and rejecting, style of analysis and appraisal, way of supporting his own juristic school of both interpreters. The article also gives handsome knowledge about distinctive and salient feature and attributes of both.

احادیث نبویہ جناب نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی مبارک زندگی کا نہایت مستند اور معتمد ذریعہ ہے، مسلمانوں کو اپنے پیغمبر جناب نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے جس قدر محبت ہے، دیگر امتوں میں اس کی مثال نہیں ملتی، یہی وجہ ہے کہ مسلمانوں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے اقوال و افعال کی حفاظت میں بہت زیادہ کوششیں کیں، آج اگر کوئی شخص آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی کامل شخصیت کا جائزہ لینا چاہے تو اس کے لیے یہ ذخیرہ احادیث کافی ہے، جناب نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے مسلمانوں کے غیر معمولی تعلق کی وجہ سے مسلمانوں نے علم حدیث کی حفاظت کے لیے مختلف جہات سے کام کیا، تدوین حدیث، نقل و اشاعت، جمع و ترتیب، ضبط و اتقان اور ان تمام علوم پر توجہ دی جن کا کسی نہ کسی درجہ میں علم حدیث سے تعلق تھا۔

یہ محض اتفاقی امر نہیں بلکہ قدرت الہی کا معجزہ ہے، جو کہ ظاہر بین اور مادہ پرست انسانوں کے لیے ایک بڑا سبق ہے، اور یہ روشن دلیل ہے کہ یہ رسالت آخری ہے، اور اس شریعت کے قیامت تک بقا اور دوام کا فیصلہ ہے۔ یہی غیبی انتظام اس امت کے لیے علم حدیث کی حفاظت اور مسائل کے استنباط و استخراج اور تمام علوم اسلامیہ اور اس کے متعلقات کی تدوین اور تالیف و تصنیف اور قیام مدارس کا ذریعہ بنا، تمام بلاد اسلامیہ جہاں جہاں مسلمان فاتحین و مجاہدین، صوفیاء و مبلغین، اساتذہ و مدرسین، فقہاء

\* اسسٹنٹ پروفیسر، شعبہ علوم اسلامیہ، سرگودھا یونیورسٹی، لاہور کیمپس، لاہور۔

و محدثین کے قدم پہنچنے وہ اپنے ساتھ اپنے قرآن اور علم حدیث اور دیگر علوم کو لے گئے اور ان کی نشرو اشاعت کی، اس کی مستقل تاریخ ہے کہ ہر دور میں اس علم کی حفاظت کے لیے کن رجال کارنے کس نہج پر کام کیا، جس کی تفصیلات کے لیے اہل علم حضرات نے اس پر مستقل تالیفات کی ہیں۔ انہی کاوشوں میں سے ایک کاوش امام بخاری رحمہ اللہ کی جامع صحیح بخاری بھی ہے، اس کی خصوصیات کے لیے کافی وقت درکار ہے، اس پر بہت سے اہل علم حضرات نے محنتیں کیں، اور مختلف جہات سے اس پر کام ہوا، انہیں میں سے حافظ ابن حجر عسقلانی رحمہ اللہ نے فتح الباری اور علامہ عینی رحمہ اللہ نے عمدۃ القاری کے نام سے اس کتاب کی شروحات لکھیں، جس میں ہر مؤلف کا اپنا اسلوب ہے، جو اس کو دوسرے سے ممتاز کرتا ہے۔

### تعارف فتح الباری شرح صحیح البخاری

حافظ ابن حجر عسقلانی کی فتح الباری شرح صحیح بخاری بہترین شروحات میں شمار کی جاتی ہے، اس کے تعارف کے لئے سب سے پہلے اس کے مؤلف حافظ ابن حجر عسقلانی کا تعارف ذکر کیا جاتا ہے۔

### حافظ ابن حجر عسقلانی کے مختصر احوال و آثار

آپ کا نام احمد بن علی بن محمد بن محمد بن علی بن محمود بن احمد بن حجر الکنانی العسقلانی المصری الشافعی ہے، آپ کا لقب شہاب الدین اور کنیت ابو الفضل ہے یہ کنیت آپ کے والد محترم نے رکھی تھی، جبکہ علامہ سخاوی فرماتے ہیں کہ مکہ کے قاضی ابو الفضل محمد بن احمد سے تشبیہ دیتے ہوئے آپ کی کنیت رکھی گئی تھی، (۱) حافظ سے مراد ابو الفضل شہاب الدین المعروف ابن حجر ہی ہوتا ہے، آپ مصر میں ۱۳ شعبان المعظم ۷۷۳ھ میں پیدا ہوئے، آپ کے والد رجب ۷۷۷ھ میں انتقال فرما گئے۔ (۲) آپ کا حافظہ بہت عمدہ تھا، آپ نے سورہ مریم ایک ہی دن میں یاد کر لی، آپ نے پہلا حج ۷۸۲ھ کے اواخر میں کیا، اور آئندہ سال مکہ ہی میں قیام فرمایا اور وہاں شیخ عقیف شادری سے پہلی مرتبہ بخاری شریف سماعت کی، یہ آپ کے سب سے پہلے شیخ تھے جن سے آپ نے حدیث سنی، اس کے بعد آپ نے ۷۸۵ھ میں مسجد الحرام میں تراویح پڑھائی، اور آئندہ سال سے آپ نے حدیث کی طلب میں بہت سے شیوخ سے استفادہ کیا، بہت سے حج بھی کئے، آپ نے بہت سے فنون میں مہارت حاصل کی، آپ کے

اساتذہ کو آپ پر بہت اعتماد ہوا، شیخ الاسلام سراج الدین ابو حفص عمر بن رسلان البلقینی نے آپ کو سب سے پہلے فتویٰ دینے کی اجازت دی۔ (۳)

### اہم شیوخ

آپ کے اہم شیوخ میں جن شخصیات کے اسماء گرامی آتے ہیں وہ یہ ہیں:

ابراہیم بن احمد بن عبد الواحد التنوخی الدمشقی

سراج الدین ابو حفص عمر بن رسلان الکنانی البلقینی الشافعی

عمر بن علی بن احمد الانصاری الاندلسی سراج الدین ابن الملقن

ابراہیم بن موسیٰ بن ایوب الابناسی الشافعی برہان الدین ابو محمد

محمد بن ابو بکر بن عبد العزیز ابن جماعة الشافعی

محمد بن یعقوب بن محمد بن ابراہیم ابو طاہر الفیروز آبادی اللغوی الشافعی الشیرازی

محمد بن محمد بن علی الغماری المصری المالکی شمس الدین

عبد الرحیم بن الحسین بن عبد الرحمن العراقی الکردی زین الدین

علی بن ابی بکر بن سلیمان الہیثمی، نور الدین ابو الحسن الشافعی (4)

### اہم تلامذہ

آپ کے بہت سے تلامذہ ہیں ان میں سے چند مشہور کا اسماء گرامی درج ذیل ہیں:

۱۔ محمد بن عبد الرحمن بن محمد شمس الدین السخاوی

۲۔ برہان الدین ابراہیم بن عمر البقاعی الشافعی

۳۔ زین الدین زکریا بن محمد ابویحییٰ الشافعی

۴۔ محمد بن محمد بن عبد اللہ ابو الخیر الزبیدی الخیضی (5)

### اہم مناصب

آپ کے والد محترم تاجر تھے انہوں نے بہت سے مال وغیرہ چھوڑا، اور والدہ بھی مالدار تھیں، اس لحاظ سے حافظ ابن حجر کو مالی مشکلات کا سامنا نہ کرنا پڑا، والدین کی طرف سے اتنا کچھ مل گیا جس نے معاش

کے فکر سے مستغنی کر دیا، البتہ جن مناصب پر حافظ ابن حجر اپنے علم و فضل کی وجہ سے فائز رہے اور فرائض انجام دیئے وہ درج ذیل ہیں:

۱۔ آپ املاء کی مجلس منعقد کرتے اور اس میں بہت سے محدثین و اہل علم کے کہنے پر ان کے بہت سے دروس و تصانیف وغیرہ کی املاء کرتے تھے۔

۲۔ دوسرا اہم کام آپ تدریس فرماتے تھے، جس میں تفسیر، حدیث اور فقہ کی تدریس بہت فرمائی۔

۳۔ آپ کے اہم کاموں میں افتاء بھی شامل رہا، آپ نے کافی عرصہ تک یہ فریضہ بھی انجام دیا۔

۴۔ آپ لوگوں کے تنازعات کا فیصلہ بھی کرتے تھے، آپ کو مختلف اوقات میں تقریباً چھ مرتبہ قاضی کے عہدہ پر فائز کیا گیا۔ (6)

### تالیفات

آپ کثیر التالیف تھے مفتی تقی عثمانی صاحب درس بخاری میں فرماتے ہیں کہ علامہ زاہد الکوثری فرماتے ہیں کہ حافظ ابن حجر سرلیح الکتا بہ تھے، ان کی کتابت ایک نہج پر نہیں ہوتی تھی، ان کی تحریر پڑھنے کے لئے ممارست ضروری تھی، آپ اکثر تبلیض کے بعد پھر اس کی تسوید کر دیتے تھے، جس وجہ سے ان کی مؤلفات کی نسخے کمی، زیادتی اور تبدیلی سے دوچار ہوتے رہے۔ آپ کی مشہور تالیف میں فتح الباری شرح البخاری ہے، اس پر آئندہ سطور میں ان شاء اللہ بحث ہوگی، چند اہم تالیفات کا ذیل میں ذکر کیا جاتا ہے:

۱۔ تعلق التعلیق علی صحیح البخاری

۲۔ تہذیب التہذیب

۳۔ تقریب التہذیب

۴۔ الاصابۃ فی تمییز الصحابۃ

۵۔ لسان المیزان کہ جس میں علامہ ذہبی کی میزان الاعتدال کا خلاصہ ذکر کیا ہے۔

۶۔ الدرر الكامنة باعیان المائة الثامنة

۷۔ تبصیر المنتبه بتحریر المشتبه

۸۔ شفاء الغلل فی بیان العلل

۹۔ تقویم السناد بہ درج الاسناد

۱۰۔ بیان الفصل لمارجع فیہ الارسال علی الوصل

۱۱۔ الزہر المطول فی بیان الخیر المعلول

۱۲۔ المقرب فی بیان المضطرب

۱۳۔ نزہۃ القلوب فی معرفۃ المبدل والمقلوب

۱۴۔ النکت علی ابن الصلاح

۱۵۔ اتحاف المہرۃ باطراف العشرۃ

۱۶۔ بلوغ المرام من ادلۃ الاحکام

۱۷۔ تحریر مقدمۃ فی العروض (7)

ان کے علاوہ بھی آپ نے بہت سی تصانیف تالیف فرمائیں، جن کی تفصیلات سعید عبدالرحمن موسیٰ قزقی نے تعلق التعلیق کے مقدمہ بہت بسط و تفصیل سے ذکر کر دی ہیں۔

### وفات

ذوالقعدہ ۸۵۲ھ سے آپ کو دومی اسہال کا عارضہ لاحق ہو گیا، حتیٰ کہ ہفتہ کی شب ۲۸ ذوالحجۃ الحرام کو آپ کی وفات ہو گئی، قاہرہ سے باہر رمیلہ مقام پر ظہر کی نماز سے قبل آپ کا جنازہ ہوا، اس میں سلطان الملک الظاہر جقمق بھی شریک ہوا، سلطان کی اجازت سے علامہ بلقینی نے آپ کی نماز جنازہ پڑھائی، کہا جاتا ہے کہ حضرت خضر علیہ السلام بھی اس میں شریک ہوئے، اس کے بعد آپ کی نعش القرافۃ الصغریٰ منتقل کی گئی، جہاں آپ کو بنو خروبی کے قبرستان میں امام شافعی اور شیخ مسلم المسلمی کے درمیان دفن کیا گیا، آپ کی وفات سے چند دن قبل قاضی القضاۃ سعد الدین بن الدیری الحنفی آپ کے پاس آئے، آپ کے حال کے بارے دریافت کیا تو آپ نے امام ابوالقاسم زمخشری کے قصیدہ سے چار اشعار پڑھے، جو یہ ہیں:

رب الرحیل الی دیار الآخرة فاجعل الہی خیر عمری آخرہ وارحم مہیبی فی القبور ووحدی  
وارحم عظامی حین تبقی ناخرہ فاننا المسکین الذی ایامہ دلت باوزار غدت متواترہ فلئن

رحمت فانت اکرم راحم فبحار جودک یا الہی ناخرہ (8)

## عمدۃ القاری شرح صحیح بخاری

صحیح بخاری کی دوسری اہم شرح عمدۃ القاری ہے، جو کہ علامہ بدرالدین عینی رحمہ اللہ نے تالیف فرمائی۔ اس کی تفصیلات جاننے سے پہلے اس کے مؤلف علامہ عینی رحمہ اللہ کے حالات کا ایک جائزہ پیش کیا جاتا ہے۔

مؤلف عمدۃ القاری مؤلف کا نام و نسب محمود بن احمد بن موسیٰ بن احمد بن حسین بن یوسف بن محمود العینتابی الحنفی ہے، آپ کی کنیت ابو الثناء، اور ابو محمد ہے۔ آپ کا لقب بدرالدین ہے۔ آپ ۲۶ رمضان المبارک ۶۲۷ھ کو عین تاب کے درب کیکن میں پیدا ہوئے، جبکہ علامہ سخاوی نے لکھا کہ ۲۷ رمضان المبارک کو پیدا ہوئے، عین تاب ایک خوبصورت بڑا شہر ہے، جو کہ حلب سے تین مراحل کے فاصلہ پر واقع ہے، اور دلوک کے نام سے معروف ہے۔ (9) آپ کے والد اور دادا قاضی تھے، آپ کے اجداد میں سے ایک حسین بن یوسف قرآن کے قاری تھے۔ (10)

آپ کے والد شہاب الدین احمد بن موسیٰ حلب میں ۲۵ھ میں پیدا ہوئے، وہاں پر ورش پائی، پھر عین تاب میں منتقل ہو گئے، اور وہاں امام مسجد کی طرح قاضی بھی مقرر ہوئے، لوگوں کو ہر شب جمعہ اور شب اتوار کو وعظ و نصیحت فرماتے تھے۔ (11)

علامہ عینی نے ام الخیر سے نکاح کیا، اس سے عبدالعزیز (۸۱۸ھ م)، عبدالرحمن (۸۲۲ھ م مطعوناً) جبکہ ابراہیم، علی، احمد اور فاطمہ (۸۳۳ھ م مطعوناً) پیدا ہوئے، جو کہ طاعون کی وجہ سے انتقال کر گئے، قاہرہ میں اپنے والد کے مدرسہ میں دفن ہوئے، ان کے علاوہ آپ کی ایک بیٹی زینب بھی تھی جس کا ۸۳۹ھ میں انتقال ہوا۔ (12)

علامہ عینی نے بچپن ہی میں قرآن مجید حفظ کر لیا تھا، سات سال کی عمر میں بہت عمدہ لکھنا سیکھ لیا، المعز الحنفی کے پاس قرآن مجید یاد کیا، اور شاطبی سے علم الصرف، عربیت اور منطق سیکھی، ان سے آپ نے حکمت میں رمزا لکنوز للآمدی (۶۳۱ھ) پڑھی، ان کے علاوہ شرح مطالع الانوار للعلامة قطب الدین رازی تحتانی (۶۶۷ھ)، مراہج الارواح فی التصریف للاحمد بن علی بن مسعود، شرح الشمسیۃ فی المنطق اور شرح شافعیہ پڑھی۔ ان کے علاوہ تفسیر، حدیث، فقہ اور دیگر علوم و فنون میں مہارت حاصل کی۔ (13)

حصول علم کے لئے آپ نے دوسرے علاقوں کے سفر بھی کئے، ان میں سے حلب بھی گئے جہاں جمال الدین یوسف (۸۰۳ھ) فقہ حنفی کے حوالے سے استفادہ کیا، اور ہدایہ کا بعض حصہ بھی ان کو سنایا، حیدر رومی سے ان کی شرح فرائض سراجیہ میں استفادہ کیا۔ پھر آپ اپنے وطن واپس آگئے اور ۷۸۴ھ میں آپ کے والد کا انتقال ہو گیا۔ پھر آپ عین تاب کے شمال مغرب میں ایک مضبوط قلعہ بہسنہ گئے، اور وہاں ولی الدین بہسنی سے استفادہ کیا، پھر شام کی طرف کنتا کے علاقہ میں علاؤ الدین کنتاوی سے استفادہ کیا، اس کے بعد ملطیہ گئے جہاں بدر الدین کنتانی سے فیض حاصل کیا۔ پھر آپ اپنے شہر واپس آگئے اور فریضہ حج کی ادائیگی کے لئے گئے، اس کے بعد دمشق گئے، اس کے بعد بیت المقدس جانا ہوا جہاں علاؤ الدین سیرامی (۷۹۰ھ) سے اکتساب فیض کیا، ان کے علاوہ بہت سے علماء سے استفادہ کیا اور مختلف شہروں میں اسفار کیے۔ (14)

### وفات

آپ نے ۹۳ سال زندگی گزاری، جس میں آپ نے تصنیف و تالیف، تدریس اور مختلف مناصب پر خدمات انجام دیں، منگل کی رات چار ذوالحجہ ۸۵۵ھ کو آپ کا انتقال ہوا، جامع ازہر میں آپ کا جنازہ ہوا اور آپ کی مدرسہ میں تدفین ہوئی۔ (15)

### مؤلفات

- مقاصد النجویۃ فی شرح شواہد شروح الالفیۃ المعروف بالشواہد الکبریٰ
- فرائد القلائد فی مختصر شرح الشواہد
- رمز الحقائق شرح کنز الدقائق
- البناۃ فی شرح الہدایۃ
- عمدۃ القاری فی شرح الجامع الصحیح البخاری
- الروض الزاہر فی سیرۃ الملک الظاہر ططر
- السیف المہند فی سیرۃ الملک المؤمن
- ملاح اللواح فی شرح مراہ الارواح
- کشف القناع المرنی عن مہمات الاسامی والکنی

- عقد الجمان فی تاریخ اہل الزمان
- التاریخ البدری فی اوصاف اہل العصر
- تحفۃ الملوک فی المواعظ والرفاق
- المرر الزاہرۃ فی شرح البحار الزاخرۃ
- رسائل الفء فی شرح العوائل الماء
- شرح خطبہ مختصر الشواہد
- شرح قطعۃ من سنن ابی داؤد
- العلم الہیب فی شرح العلم الطیب
- مبانی الاخبار فی شرح معانی الآثار
- مجموع یشتمل علی حکایات وغیرہا
- المسائل البدریۃ المنتخبۃ من الفتاوی الطہیریۃ
- المستصحیح فی شرح المصحح والمنقح فی شرح الملتقی
- معانی الاخبار فی رجال معانی الآثار
- المقدمۃ السودانیۃ فی الاحکام الدینیۃ
- منہج السلوک فی شرح تحفۃ الملوک
- نخب الافکار فی تنقیح مبانی الاخبار فی شرح معانی الآثار
- وسائل التعریف فی مسائل التصریف (16)

ان کے علاوہ تقریباً ۳۹ کتب ایسی ہیں جو کہ علامہ عینی کی طرف منسوب کی گئی ہیں جن کی فہرست صالح یوسف معتوق نے اپنے مقالہ بدرالدین العینی واثرہ فی علم الحدیث میں ذکر کی ہے۔

### اہم شیوخ

علامہ بدرالدین عینی کے اہم شیوخ درج ذیل ہیں:

ابو الفضل عبد اللہ الرحیم بن الحسین بن عبد الرحمن الکردی الرزنانی الاصل، المہرانی الشافعی  
العراقی (۸۰۶ھ)

ابو حفص سراج الدین عمر بن رسلان بن نصیر بن صالح الکنانی البلقینی القاہری الشافعی (۸۰۵ھ)  
احمد بن محمد بن احمد السیرانی (۷۹۰ھ)

شرف الدین عیسیٰ بن الخاص محمود السرماری (۷۸۸ھ)

نجم الدین احمد بن اسماعیل بن محمد المعروف بابن الکثک الدمشقی (۷۹۹ھ)

ابو بکر محمد بن محمد بن عبد الرحمن بن حیدرۃ الدجوی القاہری الشافعی (۸۰۹ھ)

ابو الحسن نور الدین علی بن ابی بکر بن سلیمان ابی بکر البیہمی الشافعی (۸۰۷ھ)

عبد الکریم بن محمد بن عبد الکریم الجلی المصری (۸۰۹ھ)

محمد بن محمد بن عبد اللطیف السکندری القاہری الشافعی المعروف بابن الکوکیک (۸۲۱ھ)

جمال الدین یوسف بن موسیٰ بن محمد بن احمد الملطی الخنفی (۸۰۳ھ)

ابو الحسن علی بن محمد بن عبد الکریم الفوی القاہری الشافعی (۸۲۷ھ)

ابو الفتح محمد بن احمد بن محمد بن احمد العسقلانی المصری (۷۹۳ھ) (17)

### اہم تلامذہ

علامہ بدر الدین عینی سے استفادہ کرنے والی جماعت بہت بڑی ہے ان میں سے چند اہم تلامذہ کے اسماء  
گرامی کا ذیل میں ذکر کیا گیا ہے:

کمال الدین محمد بن عبد الواحد بن عبد الحمید القاہری الخنفی المعروف بکمال الدین بن الہام (۸۶۱ھ)

ابو الخیر شمس الدین محمد بن عبد الرحمن بن محمد السخاوی القاہری الشافعی (۹۰۲ھ)

ابو الفضل احمد بن صدقۃ بن احمد بن حسن العسقلانی المکی الاصل القاہری الشافعی المعروف بان الصیرفی

(۹۰۵ھ)

عیسیٰ بن سلیمان بن خلف بن داؤد الطنوبی القاہری الشافعی (۸۶۳ھ)

ابو البرکات عز الدین احمد بن ابراہیم بن نصر اللہ الکنانی العسقلانی القاہری الخنفی (۸۷۶ھ)

ابو المحاسن جمال الدین یوسف بن تغری بردی القاہری الخنفی (۸۷۴ھ)

نور الدین الدکماوی علی بن احمد بن علی بن خلیفۃ القاہری الشافعی المعروف بانحی حدیفۃ (۸۹۰ھ)  
نجم الدین محمد بن عبد اللہ بن عبد الرحمن بن محمد بن محمد الزرعی الدمشقی الشافعی المعروف قاضی  
مجلون (۸۷۶ھ)

شمس الدین محمد بن محمد بن احمد القلوبی القاہری الشافعی (۸۴۹ھ)  
ابوحامد محمد بن خلیل بن یوسف بن علی البلیسی الرملی المقدسی الشافعی (۸۸۸ھ) (18)

### عمدۃ القاری شرح الجامع الصحیح البخاری

صحیح بخاری کی شرح عمدۃ القاری علامہ عینی رحمہ اللہ نے رجب المرجب ۸۲۰ھ کو شروع کی اور ۵ جمادی  
الاولیٰ ۸۴۷ھ کو مکمل فرمائی، صحیح بخاری کی یہ شرح پچیس جلدوں پر مشتمل ہے۔  
مؤلف نے کتاب کے مقدمہ کے شروع میں حدیث اور صحیح بخاری کی اہمیت بیان کی ہے، اور اس میں  
مؤلف کی تالیف کردہ شرح معانی الآثار اور سنن ابوداؤد کی شرح کی طرف بھی اشارہ کیا ہے اس کے بعد  
عمدۃ القاری کی وجہ تالیف بیان کرتے ہیں، مؤلف رقمطراز ہیں کہ:

۱- أن يعلم أن في الزوايا والخبايا، وأن العلم من منايح الله عز وجل ومن أفضل العطايا۔

۲- أظهار ما منحني الله من فضله الغزير، وأقداره أياي على أخذ شيء من علمه كثيرا، والشكر  
مما يزيد النعمة، ومن الشكر أظهار العلم للامة۔

۳- كثرة دعاة بعض الأصحاب بالتصدي لشرح هذا الكتاب، على أني قد أملتهم بسوف ولعل  
ولم يجد ذلك بما قل ودل --- ثم قال: ونزلت في ربيع هذا الكتاب، لأظهر ما فيه من الأمور  
الصعب، وأبين ما فيه من المعضلات، وأصح ما فيه من المشكلات وأردفيه من سائر الفنون  
بالبیان، ما صعب منه على الأقران، بحيث أن الناظر فيه بالانصاف، المجتنب عن جانب  
الاعتساف، أن أراد ما يتعلق بالمنقول ظفر بآماله، وأن أراد ما يتعلق بالمعقول  
فاز بكماله، وما طلب من الكمال ببقائه، وما ظفر من النوادر والنكات يرصاه۔  
اس کے بعد فرمایا کہ:

ثم أني قد حثت أفكارى بزناد الذكاء، حتى أورت أنوار أنكشفت بها مستورات

هذا الكتاب، وتصديت لتجلية على منصة التحقيق، حتى كشفت عن وجهه النقاب، واجتهدت  
بالسهر الطويل في الليالي الطويلة، حتى ميزت من الكلام ما في الصحيحة من العلية، وخضت في

بحار التذقیق سائلًا من اللہ الأجابه، حتی ظفرت بدرر أستخرجتها من الأصداف، و بجواهر أخرجتها من الغلاف، حتی أضاء بها ما أبهم من معانيه على أكثر الطلاب، وتحلى بها ما كان عاطلا من شروح هذا الكتاب، فجاء بحمد الله وتوفيقه فوق ما في الخواطر، فأتقاه على سائر الشروح بكثرة الفوائد والنوادر، مترجما بكتاب "عمدة القاری فی شرح البخاری" و مأمولی من الناظر فيبأن ينظر بالأنصاف، ويترك جانب الطعن والاعتساف، فان رأى حسنا يشكر سعى زائره ويعترف بفضل عاثره، او خللا يصلح أداء حق الأخوة في الدين، فإن الإنسان غير معصوم عن زلل مبین: فإن تجد عيبا فسد الخلا فجل من لاخل فيه وعلا (19)

### کتاب کا اسلوب

ابتداء مؤلف اپنی اس کتاب کی سند امام بخاری تک دو طریقوں سے روایت کرتے ہیں، ان میں سے ایک طریق امام عراقی سے ہے اور دوسرا طریق امام تقی الدین الدجوی سے ہے۔ پھر مؤلف صحیح بخاری سے متعلق دس فوائد ذکر کرتے ہیں۔

اس تفصیل کے بعد صحیح بخاری کی شرح شروع کرتے ہیں، مؤلف کا اسلوب اس کتاب میں یکساں نہیں ہے، پہلی چار اجزاء میں بہت زیادہ طوالت اور تفصیل سے کام لیا ہے، جبکہ باقی اجزاء میں ان پہلے چار اجزاء کی نسبت تفصیلات زیادہ ذکر نہیں کیں، عام طور پر شرح کرنے کا طریقہ یہ رہا ہے کہ سب سے پہلے ترجمہ الباب کی شرح سے شروع کرتے ہیں، پھر اس ترجمہ الباب کی ماقبل باب اور متعلقہ باب سے مطابقت ذکر کرتے ہیں، پھر ترجمہ الباب کی تشریح کرتے ہیں، پھر حدیث لاتے ہیں اور اس حدیث کی شرح کرتے ہیں، اس حدیث کی تشریح میں درج ذیل عناوین کے تحت ان سے متعلقہ بحث ذکر کرتے ہیں:

بیان تعلق الحدیث بالترجمة بیان رجالہم بیان ضبط الرجال بیان الأنساب

بیان فوائد بالرجال بیان لطائف اسنادہ بیان نوع الحدیث بیان تعدد الحدیث فی الصحیح

بیان من اخرجہ غیرہ بیان اختلاف لفظہ بیان اللغة بیان الأعراب

بیان الصرف بیان المعانی بیان الیابان بیان البدیع الأسئلة والأجوبة بیان استنباط الأحكام فوائد

تتعلق بأحدیث

شرح میں بعض مقامات پر حاجت نہ ہونے کی وجہ سے بعض عناوین حذف کر دئے گئے ہیں، یا بعض اوقات بعض عناوین دوسرے بعض عناوین کے ضمن میں آجاتے ہیں تو ان کو دوبارہ مستقل طور پر ذکر نہیں کیا گیا۔

چار مجلدات کے بعد گیارہویں جلد تک مؤلف نے درج بالا ترتیب میں کمی بیشی کی ہے، اور بعض مقامات پر ابواب میں بھی تبدیلی کی ہے، جیسا کہ عام طور پر اس حصے میں جن عناوین کو ذکر کرتے ہیں وہ یہ ہیں: مطابقت الحدیث للترجمة، ذکر رجالہ، ذکر لطائف اسنادہ، من اخرجہ غیرہ، ذکر معنہ، ذکر ما استفاد منہ۔

پھر اس کے بعد سترہویں جلد تک اس ترتیب میں مزید تبدیلی بھی نظر آتی ہے، اس حصے میں عموماً دو عنوان نظر آتے ہیں، ان میں سے ایک تو معنی کا ذکر ہے، لیکن اس میں بھی سند یا متن کی تشریح ہوتی ہے، پھر اس کے بعد کتاب کے آخر تک حدیث کی سند اور متن کے حوالے سے بحث کرتے ہیں، ان کے علاوہ عناوین کو یا تو ذکر نہیں کرتے یا پھر مسلسل تشریح کرتے چلے جاتے ہیں اور متعلقہ عنوانات کی بحث ضمناً آتی جاتی ہے۔

جہاں کہیں کسی پر اعتراض وارد ہو رہا ہو وہاں فان قبل اور قلت کے الفاظ عموماً استعمال کرتے ہیں۔ علامہ عینی رحمہ اللہ چونکہ مذہب کے اعتبار سے حنفی ہیں، اس لئے جہاں کہیں امام اعظم ابو حنیفہ رحمہ اللہ پر کوئی اعتراض وارد ہو رہا ہو تو اس کا دفاع کرتے ہیں، ایک مقام پر امام دارقطنی پر امام ابو حنیفہ پر اعتراض کرنے کے حوالے سے فرماتے ہیں:

لو تأدب الدارقطنی واستحی لماتلفظ بیدہ اللفظة فی حق ابی حنیفة، فإنہ امام طبق علمہ الشرق والغرب، ولما أُل بن معین عنہ فقال: أنه ثقة مأمون، ماسمعت احدا ضعفہ، ہذا شعبة بن الحجاج یکتب علیہ ان یحدث وشعبة شعبة، وقال ایضا: کان ابو حنیفة ثقة من اہل الدین والصدق ولم یتہم بالکذب وکان مامونا علی دین اللہ تعالیٰ صدوقا فی الحدیث۔ (20)

علامہ عینی اپنی اس کتاب میں اکثر جن مأخذ سے رجوع کرتے ہیں وہ درج ذیل ہیں:

شرح البخاری للکرمانی النہایة فی غریب الحدیث

جامع الاصول الغریبین للہروی العباب للصغانی تہذیب اللغة للازہری

غریب الحدیث و اعلام السنن للخطابی الجامع لاحکام القرآن و شرح المسلم للقرطبی کتاب

العین للخیل بن احمد شرح البخاری للقطب الدین الحلبي

المعارف لابن قتیبة الصحاح للجوهری

الکشاف و اساس البلاغة للزمخشري الاطراف للمزی و غیر ذلک۔

علامہ عینی عمدۃ القاری میں جن عنوانات کے تحت اسباحث ذکر کرتے ہیں وہ درج ذیل ہیں، جن میں بتدریج کمی آتی جاتی ہے۔

بیان رجاله لطائف اسنادہ بیان تعدد موضعه ومن اخرجه

بیان اللغات بیان الصرف بیان الاعراب

بیان استنباط الاحکام الألة والأجوبة

### عمدۃ القاری کے فتح الباری پر امتیازات

صحیح بخاری کے شارحین میں سے حافظ ابن حجر عسقلانی نے فتح الباری فی شرح البخاری ۸۴۲ھ کو مکمل کی، اس کا عمدۃ القاری فی شرح البخاری سے تقابل کیا جائے تو درج ذیل امور سامنے آتے ہیں کہ جن کی بنا پر یہ کہا جاسکتا ہے کہ عمدۃ القاری کو ان وجوہات کی بنا پر فتح الباری پر فوقیت حاصل ہے۔

۱۔ عمدۃ القاری فتح الباری کے مقابلہ میں زیادہ وسیع اور جامع شرح ہے، جیسا کہ حدیث ہر قل کے حوالے سے عمدۃ القاری میں تقریباً ۲۴ صفحات میں اس حدیث کی تشریح کی گئی ہے، اس کے مقابلہ میں فتح الباری میں اس حدیث کی تشریح ۱۴ صفحات میں کی گئی ہے، عمدۃ القاری میں کتاب الایمان کے باب کی تشریح ۱۶ صفحات پر کی گئی ہے، جبکہ فتح الباری میں چار صفحات پر بحث کی ہے۔

عمدۃ القاری میں کتاب الایمان کی بحث ۳۲۶ صفحات پر مشتمل ہے جبکہ فتح الباری میں یہ بحث ۱۳۷ صفحات پر مشتمل ہے۔ عمدۃ القاری (مطبوعہ دارالکتب العلمیہ بیروت طبع اول ۲۰۰۱ء) کی پچیس جلدوں کے کل صفحات (۱۱۲۲۲) ہیں، جبکہ فتح الباری (مطبوعہ دارالمعرفہ بیروت) کے کل صفحات (۷۶۴۸) ہیں، عمدۃ القاری اور فتح الباری کا یہ تقابل حجم کے اعتبار سے ہے۔

۲۔ حافظ ابن حجر فتح الباری میں باب کی احادیث ایک جگہ ذکر کر دیتے ہیں، پھر ان احادیث کی تشریح کرتے جاتے ہیں، ایک حدیث کو دوسری سے جدا نہیں کرتے، جبکہ علامہ عینی عمدۃ القاری میں باب کی احادیث الگ الگ ذکر کرتے ہیں، اور ان کی تشریح بھی الگ الگ کرتے ہیں۔

۳۔ کسی حدیث کے بارے میں اگر یہ معلوم کرنا ہو کہ یہ حدیث اور کس کس نے تخریج کی ہے تو عمدۃ القاری میں اس کا پتہ لگانا آسان ہے، کیونکہ من اخرجہ غیر البخاری کے عنوان کے تحت اس کی نشاندہی کر دی گئی ہوئی ہے، جبکہ فتح الباری میں اس کو جاننے کے لئے تمام شرح کو پڑھنا پڑتا ہے۔ علامہ عینی نے ابن حجر کی نسبت عمدۃ القاری میں تخریج احادیث میں توسع سے کام لیا ہے، جیسا کہ ایک مثال ذکر کی جاتی ہے:

حدیث: أرايت لو أن نهرًا باب أحدكم --- الحديث - قال العيني: ذكر من أخرجه غيره: أخرجه مسلم في الصلاة عن قتيبة عن ليث وبكر بن مصر عن ابن الهاد، وأخرجه الترمذي في الامثال عن قتيبة، وأخرجه النسائي في الصلاة عن قتيبة عن الليث وحده به - وأما ابن حجر: فأخرجه من مسلم فقط - (21)

۳۔ عمدۃ القاری میں علامہ عینی جب کسی حدیث کو ذکر کرتے ہیں تو بخاری شریف میں یہ حدیث جن جن مقامات پر آئی ہے، ان مقامات کا باقاعدہ پورا حوالہ ذکر کرتے ہیں اور یہ بھی بتاتے ہیں کہ یہ حدیث فلاں مقام پر تخریج کی ہے، جبکہ فتح الباری میں صرف اس حدیث کے دوسرے مقام کی صرف نشاندہی پر ہی اکتفاء کی جاتا ہے، اس کی وضاحت نہیں کی جاتی جیسا کہ اس کی مثال کے طور پر ملاحظہ ہو:

حدیث: الصلاة كفارة

قال العيني: أخرجه البخاري أيضا في الزكاة عن قتيبة عن جرير، وفي علامات النبوة عن عمر بن حفص، قاله المزني في الاطراف وهو وهم، وإنما أخرجه عن عمر بن حفص في الفتن، وفي الصوم عن علي بن عبد الله -

قال ابن حجر: سيأتي الكلام على فوائد هذا الحديث في علامات النبوة ان شاء الله - (22)

۴۔ جو کوئی حدیث امام بخاری افراد میں سے ہوتی ہے تو علامہ عینی اس کی نشاندہی کر دیتے ہیں کہ یہ امام بخاری کے افراد میں سے ہے، جبکہ حافظ ابن حجر فتح الباری میں اس قسم کی کوئی نشاندہی نہیں کرتے۔

۵۔ علامہ عینی رحمہ اللہ نے سابقہ شرح بخاری کی بعض اغلاط کی نشاندہی بھی کی ہے، اور اس میں کیا غلطی تھی اور اس کی صحیح صورت کیا ہو سکتی ہے اس کو بھی ذکر کرتے ہیں، حتیٰ کہ بعض مقامات پر ابن حجر کا نام ذکر کئے بغیر بھی ان کی بعض باتوں کی نشاندہی کر کے ان پر تبصرہ کرتے ہیں جیسا کہ ایک مقام پر فرماتے ہیں:

وقال بعضهم وذكر بعضهم، ففي باب التكبير بالصلاة في يوم غير حديث أبي المليح: كنا مع بريدة في يوم غيم، فقال: بكر وبالصلاة فان النبي صلى الله عليه وسلم قال من ترك صلاة العصر فقد حبط عمله -

علامہ عینی اس پر تبصرہ فرماتے ہوئے یہ کہتے ہیں کہ: فان قلت التكبير في الصلاة المطلقة في يوم الغيم، والحديث لا يطابقها من وجهين: احدهما ان المطابقة لقول بريدة لا لحديث، والثاني ان المذكور في الحديث صلاة العصر وفي الترجمة مطلق الصلاة، قلت: دلت القرينة على ان قول

بریدۃ بکر وبالصلاة کان فی وقت دخول العصر فی یوم غیم فامر بالتبکیر حتی لا یفوتہم بخروج الوقت بتقصیرہم فی ترک التبکیر، وبذا الفعل کترکہم ایابا فی استحقاق الوعد و تفہم اشارتہ ان بقیة الصلوات کذلک لانہما مستویۃ الاقدام فی الفرضیۃ، فحینئذ یفہم التطابق بین الحدیث والترجمة بطریق الاشارة لا بالتصریح۔ (23)

### فتح الباری کے عمدۃ القاری پر امتیازات

- ۱۔ حافظ ابن حجر کا مقدمہ ہدی الساری کے عنوان سے ایک بہت وقیع اور بہترین مقدمہ ہے، جس میں علوم حدیث کے حوالے سے بہت مفید معلومات فراہم کی گئی ہیں، جبکہ عمدۃ القاری میں اس جیسا مقدمہ نہیں ہے، بلکہ مختصر تمہیدی کلمات کے بعد کتاب کا آغاز کر دیا گیا ہے۔
- ۲۔ فتح الباری کا اسلوب کتاب کے اول سے آخر تک یکساں ہے، جو طریقہ کتاب کے شروع میں اختیار کرتے ہیں، آخر تک اسی کی پابندی کرتے ہیں، جبکہ عمدۃ القاری میں جو اسلوب ابتدائی چار جلدوں میں نظر آتا ہے، اس کے بعد گیارہویں جلد تک اس سے ہٹ کر نظر آتا ہے، اس کے بعد سترہویں جلد تک اس میں بھی تبدیلی نظر آتی ہے حتیٰ کہ کتاب کے آخر تک مختلف اسالیب اختیار کئے گئے ہیں۔
- ۳۔ حافظ ابن حجر ہر باب کے آخر میں اس میں آنے والی احادیث مرفوعہ، موقوفہ، مکررہ اور معلقہ کی کل تعداد ذکر کر دیتے ہیں، اسی طرح وہ احادیث بھی ذکر کر دیتے ہیں جن میں امام مسلم نے موافقت کی ہے۔ جبکہ یہ چیز عمدۃ القاری میں نظر نہیں آتی۔
- ۴۔ فتح الباری میں جو سلاست، تعبیر کی باریکیاں، حسن التلخیص، وجازت قول، اور رائے کی پختگی نظر آتی ہے وہ عمدۃ القاری کی نسبت زیادہ نمایاں ہے۔

### عمدۃ القاری پر فتح الباری سے سرقد کے الزام کی حقیقت

اس عنوان کے تحت علامہ عینی پر اس الزام کی حقیقت واضح کی جائے گی کہ جس میں یہ کہا جاتا ہے کہ علامہ عینی نے عمدۃ القاری میں فتح الباری سے سرقد کیا ہے، اس بات کی وضاحت سے قبل چند وضاحتیں ضروری ہیں، جو درج ذیل ہیں:

### علامہ عینی اور حافظ ابن حجر کا باہمی تعلق

علامہ بدر الدین عینی حافظ ابن حجر سے عمر میں بارہ سال بڑے ہیں، اور حافظ ابن حجر نے علامہ عینی سے کچھ پڑھا بھی ہے، یعنی باقاعدہ شاگرد تو نہیں البتہ علامہ عینی جزوی طور پر حافظ ابن حجر سے متقدم ہیں۔ (24) اور تقریباً ۸۰ سال معاشرت رہی ہے۔

### ابن حجر اور علامہ عینی کی مماثلت میں حسن اتفاق

علامہ عینی اور حافظ ابن حجر رحمہما اللہ دونوں قاہرہ کے باشندے ہیں، دونوں اپنے وقت کے عالم ہیں، دونوں قاضی بھی رہے، دونوں نے صحیح بخاری کی شرح بھی لکھی۔ البتہ ایک علامہ عینی حنفی اور ابن حجر شافعی ہیں، اس وجہ سے کچھ علمی کشمکش اور علمی چوٹیں بھی ہوتی رہی ہیں۔

پہلے حافظ ابن حجر نے فتح الباری لکھنا شروع کی، جب وہ شرح لکھتے تو لوگوں کو املا کرایا کرتے تھے، ان میں سے ایک صاحب احمد بن خدر بھی ہیں۔ یہ حافظ ابن حجر کے شاگرد بھی ہیں، اور علامہ عینی کے حلقہ میں بھی جایا کرتے تھے، علامہ عینی نے ان سے کہا کہ: حافظ ابن حجر شرح لکھ رہے ہیں، تم اس کی کچھ کاپیاں ہمیں بھی لا کر دو۔ تو انہوں نے اپنے استاد ابن حجر سے عرض کیا اور پھر ان کی کاپیاں علامہ عینی کو لا کر دیتے تھے، علامہ عینی ان کو پڑھتے اور ان کی بعض چیزوں پر تنقید بھی کرتے تھے، یہاں تک کہ پھر خود شرح بخاری لکھنے کا ارادہ کیا۔ (25)

### علامہ عینی اور شرح بخاری

علامہ عینی نے جب شرح بخاری لکھنا شروع کی تو حافظ ابن حجر کی جو کاپیاں ان کے پاس پہنچی تھیں، ان کے پیش نظر انہوں نے ان پر تردید اور تنقید کا سلسلہ بھی شروع کر دیا، حافظ ابن حجر کا نام نہیں لیتے تھے، بلکہ قال بعضہم سے اشارہ کر دیا کرتے تھے، دعویٰ بھی کرتے اور اس کی تردید بھی کرتے، جہاں ابن حجر حنفیہ کے خلاف کوئی دلائل وغیرہ پیش کرتے تو علامہ عینی اس کا تعاقب کرتے، علامہ عینی نے چونکہ بعد میں شرح لکھی اس لئے ان کو تردید کا موقع نہ ملا۔

### علامہ عینی کی تحقیقات اور حافظ ابن حجر کی کاوش

جب علامہ عینی کی شرح مکمل ہو گئی تو اس کے بعد حافظ ابن حجر نے مستقل کتاب لکھی، جس کا نام انہوں نے الانتقاض علی الاعتراض رکھا، اس کتاب میں ان اعتراضات کے جوابات دیے گئے ہیں جو علامہ عینی

نے فتح الباری پر کئے تھے۔ اگرچہ علماء شافعیہ نے یہ اعتراف کیا ہے کہ الانتقاض علی الاعتراض میں حافظ ابن حجر نے جو باتیں کی ہیں وہ علامہ عینی کے مقابلہ میں کمزور ہیں، البتہ انصاف کی بات یہ ہے کہ جب دونوں کو دیکھا جائے تو بے شک بعض جگہ علامہ عینی کے اعتراضات بہت وزنی ہیں، لیکن بعض جگہ بہت کمزور ہیں، لیکن بہر صورت علامہ عینی کی شرح بعض حیثیتوں سے بڑی ممتاز ہے۔

### شرح عینی کی خصوصیات سے متعلق ابن حجر سے استفسار

کسی نے حافظ ابن حجر سے کہا کہ حضرت آپ کی فتح الباری میں یہ نقص ہے کہ علامہ عینی نے بڑے اعلیٰ درجے کے مباحث خاص طور سے نحو و بلاغت سے متعلق بیان کر دیئے ہیں، یہ بات آپ کے ہاں فتح الباری میں نہیں ہے، اس وجہ سے عمدۃ القاری آپ کی کتاب پر فوقیت رکھتی ہے۔

حافظ ابن حجر نے فرمایا: کہ دیکھو جن مباحث کی طرف تم اشارہ کر رہے ہو، وہ آپ کو میری پوری کتاب میں نہیں ملیں گے۔۔۔ اور فرمایا کہ میرے سامنے علامہ رکن الدین رحمہ اللہ کی شرح بھی رہی لیکن میں نے اس کو شروع سے اس لئے نہیں لیا کہ وہ طرز بعد میں آخر تک برقرار نہیں رہتا۔

اصل میں علامہ عینی نے عمدۃ القاری میں اصل مباحث علامہ رکن الدین رحمہ اللہ کی کتاب سے لئے ہیں، اور علامہ رکن الدین نے جو شرح لکھی ہے اس میں یہ بلاغت وغیرہ کے مضامین بہت ہیں، مگر وہ اپنی شرح مکمل نہیں کر سکے، جہاں تک انہوں نے اپنی کتاب میں بحثیں کی ہیں علامہ عینی کی بحثیں بھی وہاں ختم ہو گئیں، آگے نہیں چل سکیں۔ (26)

### سرقت کے الزام کی حقیقت

عمدۃ القاری پر یہ الزام لگایا جاتا ہے کہ علامہ عینی نے اپنی کتاب میں بہت سے مواد فتح الباری سے اخذ کیا ہے، گویا کہ عمدۃ القاری فتح الباری سے سرقت کی گئی ہے۔ اس کی حقیقت یہ ہے کہ اصل میں جب کوئی انسان عام طور پر کوئی تالیف کرنا چاہتا ہے تو اس موضوع پر اس سے پہلے کی تالیفات کو بھی ملحوظ رکھتا ہے کہ ان تالیفات میں کس اسلوب پر کام کیا گیا ہے پھر اس میں مختلف پہلوؤں سے وہ اپنی تالیف کو ترتیب دیتا ہے مثلاً:

۱۔ اگر ان سابقہ تالیفات میں کسی بات کی تشریح میں کوئی کمی رہ گئی ہے تو وہ اس کو پورا کرنے کی کوشش کرتا ہے تاکہ تلافی مافات ہو جائے۔

۲۔ اگر ان میں کسی بات کو غیر تحقیقی انداز میں ذکر کیا گیا ہے تو وہ اس کو تحقیقی انداز میں بیان کرتا ہے۔  
 ۳۔ اگر سابقہ تالیفات میں کسی اہل علم کی تحقیقات پر کمزور دلائل کی بنا پر اعتراضات کئے گئے ہیں تو وہ اپنی تالیف میں ان اعتراضات کا احسن انداز میں جواب ذکر کرتا ہے تاکہ اہل علم کی صحیح تحقیقات کا دفاع اور حفاظت کی جاسکے۔

۴۔ ان کے علاوہ بعض اوقات مؤلف کو اپنی تالیف میں کسی کتاب کے حوالے درج کرنے پڑتے ہیں، اور وہی حوالہ جات ان سابقہ مصنفین نے بھی اپنی تصانیف میں درج کئے ہوئے ہیں، تو اس سے یہ کوئی شبہ نہیں کرتا کہ سابقہ مصنف نے جب فلاں کتاب کا حوالہ دیا ہے تو فلاں دوسرے مصنف کو اس کا حوالہ نہیں دینا چاہیے تھا، کیونکہ یہ تو اس کی کتاب اور تحقیق کی ضرورت ہے جس کے بغیر اس کی تالیف مکمل نہیں ہو سکتی اس لئے کوئی محقق اس قسم کا اسلوب پر کسی مصنف پر اعتراض نہیں کرتا۔

اسی طرح عمدۃ القاری میں بھی علامہ عینی نے اسلوب اختیار کیا ہے، علامہ سخاوی رحمہ اللہ الضوء اللامع میں علامہ عینی کے حالات میں لکھتے ہیں کہ:

انہ شرح البخاری فی احد وعشرین مجلدا سماہ عمدۃ القاری، انتقی فیہ من شرح شیخنا۔۔۔ یقصد ابن حجر۔۔۔ بحیث ینقل منہ الورقۃ بکمالہا، وربما اعترض علیہ لکن تعقبہ شیخنا بمجلد حافل، بل عمل قدیم احین راہ تعرض فی خطبہ نہ جزء اسماء الانتصار علی الطاعن المعثر، بین فیہ ما نسبه الیہ مما زعم انتقادہ فی خصوص الخطبۃ، وقف علیہ الاکابر امن سائر المذہب کالجلال البقینی والشمس البرماوی۔۔۔۔۔ فیینوا فساد انتقادہ وصوبوا صنیع شیخنا وانزلوا منزلہ۔۔۔۔۔ فقال بدیہۃ: ہذا شیء نقلہ شرح لکن الدین وکنت قد وقفت علیہ قبلہ، لکن ترکت النقل منہ لکونہ لم یتما کتب قطعۃ یسیرۃ وخشیت من تعبی بعد فراغہا فی الاسترسال فی ہذا المبیع، بخلاف البدر فانہ بعدہا لم یتکلم بکلمۃ واحده، وبالجملة فشرح البدر ایضا حافل لکنہ لم ینتشر کانتشار شرح شیخنا۔۔۔۔۔ وذلك فضل اللہ یؤتیہ من یشاء۔ (27)

بعض نصوص کے بارے میں ابن حجر نے علامہ عینی کے بارے میں کہا ہے کہ یہ عینی نے حوالہ کے بغیر فتح الباری سے عبارت اخذ کی ہے، اس بات کی وضاحت ابن حجر نے اپنی کتاب انتقاض اعتراض میں کی ہے، لکھتے ہیں: حتی شارف فتح الباری علی الفراغ فصار یستعیر من بعض من کتب لنفسہ من

الطلبة فینقلہ الی شرحہ من غیر ان ینسبہ الی مخترعہ۔ (28)

بعض احناف نے بھی علامہ عینی پر یہ الزام رکھا ہے کہ انہوں نے فتح الباری سے سرقہ کیا ہے، حالانکہ مصادر و مراجع کے یکساں ہونے سے نصوص میں اتفاق ہو ہی جاتا ہے، علامہ زاہد الکوشری نے عمدۃ القاری کے مقدمہ میں لکھا ہے کہ:

ومما یزید شرح البدر مزیة علی مزایاہ انہ کان یطلع علی شرح الشہاب ابن حجر جزء افجزء ا بواسطة البرہان بن خضر احد اصحاب الشہاب وینتقدہ فی مواطن انتقادہ، علی توافق بین الشرحین فی النقول فی بعض المواضع لتوافق مراجعہما، وقد یظن بعضہما ان الثانی -- العینی -- اخذ من الاول -- ابن حجر -- و لیس كذلك، بل ذلک كما قلنا، ویظہر عند الکشف عن مواطن اتفاقہما فی مراجعہما ما ذکرناہ، و لیس احدہما باحق من الآخر فی النقل عن کتب من تقدمہما۔ (29)

شیخ عبد الرحمن البوصیری (۱۹۳۵ء م) نے ایک کتاب "مبتکرات اللالی والدرد فی المحاکمۃ بین العینی وابن حجر" کے نام سے تالیف فرمائی، اس میں علامہ عینی پر وارد ہونے والے اعتراضات کو ذکر کر کے ان کے بہترین جوابات دیئے ہیں، ان میں ۳۳۳ محاکمات کئے ہیں۔ (30)

حضرت انور شاہ کشمیری رحمہ اللہ حافظ ابن حجر کو حافظ الدینا کہتے تھے، اور فرماتے تھے کہ ان کے سامنے صحیح بخاری کی ذخیرہ احادیث اس طرح ہیں جس طرح ہاتھ کی باریک لکیریں ہوتی ہیں، اور یہ امام بخاری کے بہت زیادہ مزاج شناس ہیں، امام بخاری کے تصرفات، مدارک اور اسالیب کو سب سے زیادہ سمجھنے والے ہیں، حتیٰ کہ ان کے بارے میں مقولہ مشہور ہو گیا "لا ہجرة بعد الفتح" یعنی کہ فتح الباری کے بعد کہیں جانے کی ضرورت نہیں۔

علامہ ابن خلدون نے لکھا ہے کہ صحیح بخاری کی اچھی شرح امت کے ذمہ باقی ہے، جبکہ حافظ ابن حجر کے شاگرد حافظ شمس الدین سخاوی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ میرے استاد نے امت کے ذمہ جو قرض تھا فتح الباری لکھ کر وہ ادا کر دیا۔

کسی مسئلہ کی تحقیق کرتے ہوئے فتح الباری کی قدر ہوتی ہے کہ کس قدر اس کتاب میں جامعیت ہے اور حافظ ابن حجر نے کس قدر محنت اور جانفشانی سے یہ کام انجام دیا، ایک خاص چیز یہ بھی ہے کہ جب کسی حدیث کے مختلف طرق کو جمع کرنے کی ضرورت پیش آتی ہے تو فتح الباری میں دیکھتے ہیں تو حافظ ابن حجر

جب کسی حدیث کی تشریح کرتے ہیں تو اس کے جتنے طرق جہاں جہاں مذکور ہیں، وہ سب کے سب مختصر عبارات میں بیان کر دیتے ہیں۔ (31)

مولانا انور شاہ کشمیری کا نقطہ نظر

علامہ انور شاہ کشمیری رحمہ اللہ عمدۃ القاری اور فتح الباری کے بارے میں یہ تبصرہ فرماتے ہیں:  
 شرح الحافظ افضل الشرح باعتبار صنعة الحديث والاعتبار وحسن التقرير واتساق النظر  
 وبيان المراد، واما شرح العيني فاحسنها للالفاظ شرحا واثمها تفسيرا واكثر لنقول الكبار جمعا  
 لكنه منتشر، ليس في اتساق النظر كالحافظ رضى الله عنه، وسمعت في حضرة الشيخ رضى الله  
 عنه هذا في الاجزاء الاولى منه ولعله قال رحمه الله الى الثالث والرابع وشرح الحافظ رضى الله  
 عنه مقدم على شرح العيني۔ (32)

### تشریحی موازنہ

صحیح بخاری کے ایک باب دعاؤکم ایماکم کے تحت فتح الباری اور عمدۃ القاری کی شرح کا موازنہ کیا جائے تو  
 فتح الباری میں اس باب اور اس کے تحت آنے والی حدیث کی تشریح دو صفحات پر کی گئی ہے، جبکہ عمدۃ  
 القاری میں اس کی بحث آٹھ صفحات پر مشتمل ہے، جس میں تقریباً ایک صفحہ ترجمہ الباب کی تشریح پر  
 ہے اور بقیہ صفحات پر حدیث کی مختلف عنوانات کے تحت حدیث کی تشریح کی گئی ہے، جس میں یہ  
 عنوانات شامل ہیں:

بيان رجاله لطائف اسنادہ بيان تعدد موضعه ومن اخرجه

بيان اللغات بيان الصرف بيان الاعراب

بيان استنباط الاحكام الالته والاجوبة جيسا کہ نمونے کے صفحات سے اس کی وضاحت ہو رہی ہے۔

### خلاصہ بحث

اس بحث کے خلاصہ کے طور پر ان اقتباسات کو ذکر کرنا مناسب معلوم ہوتا ہے:

اس میں کوئی شک نہیں کہ علامہ عینی کو ایک ایسا امتیاز حاصل ہے جو ابن حجر کو حاصل نہیں جیسا کہ مفتی  
 محمد تقی عثمانی فرماتے ہیں:

وہ یہ کہ عمدۃ القاری کی نسبت فتح الباری میں مجھ جیسے طالب علم کو دشواری پیش آتی ہے، اس لئے کہ  
 بخاری شریف میں جہاں ایک حدیث بیس مقامات پر آئی ہے تو حافظ ابن حجر کسی ایک مقام پر پوری بحث

کر دیتے ہیں اور اگر دوبارہ کہیں اس حدیث کا تذکرہ آتا ہے تو فرماتے ہیں کہ قدمر کلامہ یاسیاتی کلامہ کہ اس پر کلام ہو چکا ہے یا آگے آئے گا، اب آدمی جب حدیث پڑھ رہا ہے تو وہاں ایک چھوٹی سی بات سمجھنے کے لئے اس کو سینکڑوں صفحات کی ورق گردانی کرنا پڑے گی۔

بکثرت ایسا بھی ہوتا ہے کہ فرماتے ہیں آگے فلاں کتاب میں بحث کروں گا، لیکن جب وہاں پہنچے تو وہاں یہ بحث ہے ہی نہیں، جبکہ عمدۃ القاری میں یہ دشواری نہیں پائی جاتی کیونکہ جہاں بھی کوئی حدیث آتی ہے، علامہ عینی وہاں کچھ نہ کچھ کلام ضرور کر دیتے ہیں، اگر حدیث بیس جگہ آئی ہے تو بیسیوں جگہ اس کا کچھ نہ کچھ خلاصہ جو طالب علم کو سمجھانے کے لئے کافی ہو وہ بیان فرمادیتے ہیں، اور ساتھ میں یہ کہہ دیتے ہیں کہ مفصل تحقیق اگر دیکھنی ہو تو فلاں جگہ دیکھ لیں، اس لحاظ سے علامہ عینی کی شرح فوقیت رکھتی ہے، اور اس میں کوئی شک نہیں کہ اس میں بھی بعض مباحث زیادہ ہیں، جو حافظ ابن حجر کے ہاں نہیں ہیں، لیکن ان سب کے باوجود بھی اگر دیکھا جائے بحیثیت مجموعی تو انصاف کی بات یہ ہے کہ لا حجر بعد الفتح یعنی فتح الباری کا مقابلہ کوئی شرح نہیں کر سکتی۔ (33)

مولانا انور شاہ کشمیری رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ:

شرح الحافظ افضل الشروح باعتبار صنعة الحديث والاعتبار وحسن التقرير واتساق النظم  
وبیان المراد، واما شرح العینی فاحسنها للالفاظ شرحا واثمها تفسیرا واکثر لنقول الکبار جمعا  
لکنه منتشر، لیس فی اتساق النظم کالحافظ رضی اللہ عنہ۔ (34)

فقہ الحدیث میں علامہ عینی کا درجہ زیادہ واضح ہے۔

### حوالہ جات و حواشی

(۱) العسقلانی، حافظ ابن حجر، انباء الغمر ببناء العمر، المجلس الاسلامی لسئون الاسلامیة، القاہرہ، ۱۹۶۹ء۔ ۱/۱۱

(۲) النجوم الزاہرۃ فی ملک مصر والقاہرہ، جمال الدین ابوالمحسن یوسف بن تغری الاثاری، دارالکتب العلمیۃ بیروت، ط اولیٰ ۱۹۹۲ء/۱۵/۵۳۲؛ نظم العقیان فی اعیان الاعیان، جلال الدین عبدالرحمن السیوطی، مکتبۃ العلمیۃ بیروت، ط س۔ ن۔ ۴۵)

(۳) الدرر الکامنیۃ فی اعیان الممۃ الثامنۃ، حافظ ابن حجر عسقلانی، المکتبۃ الشاملۃ؛ انباء الغمر ببناء العمر، حافظ ابن حجر عسقلانی، المجلس الاسلامی لسئون الاسلامیة، القاہرہ، ۱۹۶۹ء/۳۵/۲۵؛ شذرات الذهب فی اخبار من ذہب، عبدالرحمن بن احمد حنبلی، دار ابن کثیر دمشق، ۱۴۰۶ھ، ۲۷۰/۷

- (4) انباء الغمر ۲۲/۲؛ الدرر الكامنة ۱۱/۱؛ الضوء اللامع ۶/۱۰۰؛ حسن المحاضرة ۸/۴۳۸؛ الضوء اللامع ۱۷۳/۱؛ انباء الغمر ۲/۳۰۹، ۲۷۵، ۱۱۷، ۱۱۲)
- (5) الضوء اللامع لآہل القرن التاسع، شمس الدین محمد بن عبد الرحمن السخاوی، منشورات دارالمکتبۃ الحیاة بیروت، ط س-ن۔ ۲/۸؛ نظم العقیان فی اعیان الاعیان، جلال الدین عبد الرحمن السیوطی، مکتبۃ العلمیة بیروت، ط س-ن۔ ۱۲۲؛ البدر الطالع بحسان من بعد القرن السابع، محمد بن علی الشوکانی، دارالکتب العلمیة بیروت، ط اولیٰ ۱۹۹۸ء-۱۸۴۲/۲)
- (6) تعلیق التعلیق علی صحیح البخاری، حافظ ابن حجر عسقلانی، المکتبۃ الاثریة، سانگھہ، ط س-ن، ملخص ۶۳/۱؛ الضوء اللامع لآہل القرن التاسع، شمس الدین محمد بن عبد الرحمن السخاوی، منشورات دارالمکتبۃ الحیاة بیروت، ط س-ن۔ ۳۹۲؛ المنہل الصافی والمستوفی بعد الوافی، جمال الدین ابوالحسن یوسف بن تغری الاتابکی، الہیة المصریة العامۃ للکتاب، ۱۹۸۴ء-۸۷/۳)
- (7) مقدمہ تعلیق التعلیق علی صحیح البخاری، تحقیق سعید عبد الرحمن موسی قزقی، ملخص، المکتبۃ الاثریة، سانگھہ، ط س-ن۔ ۲۱۲ تا ۱۷۴/۱)
- (8) لامع الدراری ۱/۱۲؛ حسن المحاضرة فی تاریخ مصر والقاهرة، جلال الدین السیوطی، داراحیاء الکتب العربیة، عیسی البابی الحلبي وشركاه، ط اولیٰ ۱۹۶۷ء-۳۶۶/۱؛ الضوء اللامع لآہل القرن التاسع، شمس الدین محمد بن عبد الرحمن السخاوی، منشورات دارالمکتبۃ الحیاة بیروت، ط س-ن۔ ۷۱/۳)
- (9) الضوء اللامع للسخاوی، ۱۰/۱۳۱؛ معجم البلدان، شہاب الدین ابو عبد اللہ یاقوت بن عبد اللہ الحموی، دارصادر بیروت، ط ۱۹۷۷ء، ۱۷۶/۳)
- (10) عقد الجمان فی تاریخ اہل الزمان، ۲۶/۲۸۷ ترجمہ والدہ)
- (11) عقد الجمان فی تاریخ اہل الزمان، بدر الدین محمود العینی، الہیة المصریة العامۃ للکتاب، ط ۱۹۹۲ء۔ ۲۶/۲۸۷)
- (12) الضوء اللامع، ۲۳۴/۳/۱۵۶؛ عقد الجمان ۲۳۷/۲۸؛ مقدمہ عمدۃ القاری للکوشری (۸)
- (13) عقد الجمان فی تاریخ اہل الزمان، بدر الدین محمود العینی، الہیة المصریة العامۃ للکتاب، ط ۱۹۹۲ء۔ ۲۶/۲۳۵)

- (14) الضوء اللامع لآب القرن التاسع، شمس الدين محمد بن عبد الرحمن السخاوي، منشورات دار المكتبة الحياة بيروت، طس-ن- ٢٠٠٢ء؛ حسن المحاضرة في تاريخ مصر والقاهرة، جلال الدين السيوطي، دار احياء الكتب العربية، عيسى البابي الحلبي وشركاه، ط اولي ١٩٦٤ء- ٣٦٦/١؛ مقدمه عمدۃ القاری للكوثری، (٨)
- (15) المنهل الصافي والمستوفى بعد الوافي، يوسف بن تغري الا تايكي، الیاء المصرية العامة للكتاب، ١٩٨٢ء- ٣٥٣/٨؛ الضوء اللامع لآب القرن التاسع، شمس الدين محمد بن عبد الرحمن السخاوي، منشورات دار مكتبة الحياة بيروت، طس-ن، ١٠/١٣٣)
- (16) بدر الدين العيني واثره في علم الحديث، صالح يوسف معتوق، دار البشائر الاسلامية بيروت، ط اولي ١٩٨٤ء، ص ٨٥ تا ١٢٣)
- (17) بدر الدين العيني واثره في علم الحديث، صالح يوسف معتوق، دار البشائر الاسلامية بيروت، ط اولي ١٩٨٤ء، ص ١٢٥، ١٩٨٤)
- (18) الضوء اللامع ٢٣٣/٤؛ بدر الدين العيني واثره في علم الحديث، صالح يوسف معتوق، دار البشائر الاسلامية بيروت، ط اولي ١٩٨٤ء، ص ١٢٥، ١٩٨٤)
- (19) العيني، بدر الدين ابو محمد محمود بن احمد، عمدۃ القاری شرح صحیح البخاری، دار الكتب العلمية بيروت، ط اولي ٢٠٠١ء- ٣/١)
- (20) عمدۃ القاری ١٢/٦)
- (21) عمدۃ القاری ١٥/٥؛ فتح الباری ١١/٢)
- (22) عمدۃ القاری ١٣/٥؛ فتح الباری ٩/٢)
- (23) عمدۃ القاری ١٨/٥؛ فتح الباری ١٢/٢)
- (24) درس بخاری مفتی محمد تقی عثمانی، ١/١٣١)
- (25) درس بخاری، مفتی محمد تقی عثمانی ١/١٣٣)
- (26) درس بخاری، مفتی محمد تقی عثمانی ١/١٣٣)
- (27) الضوء اللامع للسخاوي، ١٠/١٣٣)
- (28) انتفاض اعتراض ٦٠٦ بحواله بدر الدين عيني واثره في علم الحديث ٢٣٦)
- (29) مقدمه از كوثری عمدۃ القاری ٩/١)
- (30) بدر الدين العيني واثره في علم الحديث ٢٣٨)

- (31) تلخیص درس بخاری، مفتی محمد تقی عثمانی، (۱/۱۳۰)
- (32) فیض الباری علی صحیح البخاری ۱/۳۸، مطبع دارالمأمون بشبرا، القاہرہ، ۱۳۵۷ھ
- (33) درس بخاری، مفتی محمد تقی عثمانی (۱/۱۳۴)
- (34) فیض الباری علی صحیح البخاری ۱/۳۸، مطبع دارالمأمون بشبرا، القاہرہ، ۱۳۵۷ھ

\*\*\*\*\*